

Največji slovenski dnevnik
v Združenih državah
Velja za vse leto . . . \$6.00
Za pol leta . . . \$3.00
Za New York celo leto . . \$7.00
Za inozemstvo celo leto . \$7.00

GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

The largest Slovenian Daily in
the United States.
Issued every day except Sundays
and legal Holidays.
75,000 Readers.

TELEFON: CHELSEA 3878

Entered as Second Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3, 1879

TELEFON: CHELSEA 3878

NO. 101. — STEV. 101.

NEW YORK, WEDNESDAY, APRIL 30, 1930. — SREDA, 30. APRILA 1930

VOLUME XXXVIII. — LETNIK XXXVIII.

ZOPETNI UPOR KAZNENCEV V COLUMBUS JETNISNICI

THOMAS SE NOČE POD NOBENIM POGOJEM POGAJATI, AMPAK JE ZAPOVEDAL STRELJATI

Poveljstvo nad kaznilnico je začasno prevzel milicijski polkovnik Robert Haubrich. — Warden je s strelji odgovoril na zahteve kaznencev. — Dva težko ranjena so morali odvesti v bolnišnico. — Thomas ima baje definitivni program.

COLUMBUS, Ohio, 29. aprila. — Napetost, ki se je pojavila med kaznenci v tukajšnji državni kaznilnici in wardenom Thomasom, je v zadnjih dneh precej narasla. Kaznenci se nočejo pokoriti predpisom.

Warden Thomas je izjavil danes, da ima natančne načrte za svojo bodočo politiko, toda načrtov ni hotel objaviti.

Rekel je le, da se ne bo nikdar več pogajal s kaznenci. Včeraj je nameraval prisiliti kaznenke k delu, a za njegovo zapoved se ni nihče brigal, dasi je bilo v poslopju poleg rednih stražnikov še sto petdeset policistov. Kakšne načrte ima za danes, se ne ve.

Njegovi prijatelji izjavljajo, da ima Thomas definitivni program, da odločno zatre vsako nepokorščino.

Posebni državni odbor preiskuje vzroke katastrofe, ki je zahtevala 322 žrtev.

Izd preiskave bo danes objavljen.

COLUMBUS, Ohio, 29. aprila. — Neznosne razmere, ki prevladujejo v tukajšnji državni kaznilnici so dovedle danes do močnega upora. Ker se kaznenci niso hoteli pokoriti novim, strožjim odredbam, je ukazal warden Thomas streljati nanje. Dva jetnika sta bila smrtno ranjena ter so ju odvedli v bolnišnico.

Upor se je pojavil v takozvanem "White City" poslopju. Vsi jetniški stražniki so oboroženi z repetirkami.

Dasiravno je vztrajal warden Preston Thomas kot klop na svojem mestu, je začasno izgubil vrhovno komando nad kaznilnico.

Proti večeru je namreč zastrazila poslopje državna milica, in vrhovno poveljstvo je prevzel polkovnik Robert Haubrich.

Sedanji položaj je posledica strašne katastrofe, ki se je završila na velikonočni ponedeljek.

Oblasti ni neareča popolnoma nič izučila, ampak so postale še bolj objestne.

PRIPRAVE ZA PRVI MAJ

V Atenah in v Rigi je bilo aretiranih na stotine komunistov. — Manevri avstrijske socialistične straže.

ATENE, Grška, 29. aprila. — V ponedeljek je bilo aretiranih stope komunistov, ki so delali priprave za praznovanje prvega maja. Včeraj je vrnila proti njim okupacija, in obsojeni so bili zaradi kalitve miru na leto od desetih do šestdesetih dni.

RIGA, Letaka, 29. aprila. — Tekom zadnjega tedna je bilo aretiranih tukaj nad sto komunistov. Policija je preiskala več hiš ter stikala za strelnim orožjem. Oblasti domnevajo, da se vsi glavi kolovodje na varnem.

DUNAJ, Avstrija, 29. aprila. — Poveljnik socialistične obrambne straže "Schutzbunda" je izjavil, da se bodo vršili pri St. Poelten v Dolnji Avstriji manevri, je oziraje se na prepoved deželnega glavarja. Načelnik nacionalistične straže, knez Ruediger, je izjavil, da bo njegova organizacija za vsako ceno preprečila socialistične demonstracije. Socialisti so navedli štiri posebne vlake, da bodo spravili svoje ljudi v St. Poelten.

AMERIKANCI NISO PRILJUBLJENI

ATLANTA, Ga., 28. aprila. — Dr. J. W. Garner, profesor na Illinois vseučilišču, je izjavil, v nekem predavanju, da se Amerikanci v Evropi niso priljubili, pa so pa splošno občudovani. To je povsem umevno, kajti nikdar ni še noben dolžnik ljubil svojega upnika.

POTREBA POMORSKE POSTAVE

Uspešnost pogodbe, ki je bila sklenjena v Londonu, bo v prvi vrsti odvisna od nove pomorske postave.

WASHINGTON, D. C., 29. aprila. Da bo pogodba, sklenjena med petimi veleislami v Londonu, kolikor toliko uspešna, bo treba skleniti mednarodno konferenco, ki bo določila gotova pravila glede uporabe morja v vojnem času.

Senat Borah, načelnik senatskega odbora za zunanje zadeve je izjavil:

— Skrčenje oboroževanja na morju bo le počasni napredoma, če bo sploh kaj napredovalo. Najprej bo treba uveljaviti potrebne pomorske postave.

Njegova napoved se je začela vresničevati.

Državni tajnik Stimson in njegovi tovariši so se izkvalili v New Yorku. Seboj so prinesli pooblastila za delno omejitve, ne pa za skrčenje mornarice.

Anglija se namreč boji ameriške prostosti morja ter ve, da je sila edina stvar, ki še kaj velja v mornariških zadevah.

Borah upa, da se bo vršila druga konferenca, ki bo nekaj dodatek k londonskemu sestanku. Njen namen bo, nanovo ugotoviti in zmedificirati postavbe, tikajoče se uporabe morja. Ta dogovor bo predložen v podpis vsem ostalim državam.

Prejšnji angleški zunanji minister, viscount Grey, je mnenja, da so prijateljski odnosi med Združenimi državami in Anglijo izpostavljeni resnim nevarnostim, dokler se ne bo rešilo vprašanja prostosti morja. Vслед tega odločno zahteva tako konferenco.

Angleški ministrski predsednik MacDonald, ni želel, da bi prišlo do vprašanja na površje v Londonu. Predsednik Hoover je soglašal z njim, boječ se, da bi razprava o tej zadevi še bolj otežila situacijo.

Borah pa je uvidel logiko tega in dočim ni zahteval, naj se stavi zadevo na rekord, je vendar mnenja, da je to važen del mirovnega in razoroževalnega programa.

SMRTNI IZID PREPIRA

V neki restavraciji v Brooklynu se je skupina Italijanov začela prepirati, če je prav, da se je poročila Mussolinijeva hči z grofom.

Šestindvajsetletni Louis Fungundio je dokazoval, da bi se moral poročiti s prostim človekom, in navzoči so mu začeli pritrdjevati.

Njegov nasprotnik je pa potegnil revolver ter oddal v Fungundio tri strela. Mladenec je obležal na mestu mrtve, dočim je njegov napadalec neznanomak pobegnil. Policija ni imela do včeraj zvečer o morilcu nobenega sledu.

VOJVODINJA LETALKA

KAJIRA, Egipt, 28. aprila. — Vojvodinja iz Bédforda je odletela danes od tujak v Aleppo, Sirija, v svojem monoplanu "Spider", da se vrne na povratnem potovanju v Kapsko mesto. Pričakuje se, da bo dospela v London v torek preko Sofije.

SUHAŠKA BILANCA ZA MESEC MARC

Meseca marca je bilo zaplenjenih v Združenih državah precej kotlov, vseh pa najbrž ne bodo še tako kmalu zaplenili.

WASHINGTON, D. C., 29. aprila. Predno bo poverjena izdaja prohibicije justičnemu departamentu, si uradniki zakladniškega departamenta na vse načine prizadevajo, znižati število butlegarjev in že vsaj za silo osušiti deželo.

Prohibicijski komisar Doran je izdal zanimivo poročilo, iz katerega je razvidno, da je bilo meseca marca tekočega leta aretiranih 3389 butlegarjev, nekoliko manj kot meseca februarja.

Meseca marca so zaplenile oblasti 1947 kotlov za kuhanje žganja. V zadnjem letu je bilo aretiranih 66.878 butlegarjev in zaplenjenih 11.419 kotlov.

Rekordi suhaškega urada kažejo, da se poslužujejo butlegarji in munsajnerji v prvi vrsti sladkorja pri izdelovanju alkohola in različnih opojnih pijač. Pri izdelovanju alkohola se poslužujejo vsakovrstnih majh; razmeroma malo alkohola oziroma opojnih pijač pa izdelajo iz žita.

10 NADALJNIH ŽRTEV UMRLO

Število žrtev, ki jih je zahteval požar v mali romunski cerkvi, je naraslo na štirindvajset.

BUKARESTA, Romunska, 29. apr. Do danes je umrlo deset nadaljnjih oseb ki so se težko poškodovale pri požaru, ki je na veliki petek uničil malo leseno cerkvico v Costesti.

Število žrtev je naraslo potemtakem na štirindvajset.

Petnajst žensk je znorelo, dosti je pa takih, da jih ne morejo spraviti s pokopališča.

Odkar se je završil pogreb, so neprestano na grobu, kjer molijo in tarnajo.

Sorodniki jim prigovarjajo, naj se vrnejo domov, pa vse prigovarjanje nič ne zaleže.

Za sorodnike žrtev so v Združenih državah nabrali tisoč dolarjev. Romunsko prebivalstvo je že dosti prispevalo. Kraljica Marija je darovala sedemsto dolarjev.

KRSILEC SUHAŠKE POSTAVE

Ralph Esposito, star šest in trideset let, je bil v četrtek obsojen, da je pročal žganje ter vzdrževal nedovoljeni prostor. Sodnik ga je obsodil na osemnajst mesecev ječe v Atlanta kaznilnici. Pred dvesti leti je bil spoznan krivim istega greha in sodnik ga je obsodil le na dvesto dolarjev globe.

Naročite se na "Glas Naroda" — največji slovenski dnevnik v Združenih državah.

ZAGOVORNICI MIRU NE DAJO II. PAPIRJEV

Bolniška strežnica je izjavila, da bi stregla ranjencem, nikakor pa ne bi prišla za orožje.

Zvezni sodnik William Bondy bo vkratem objavil svojo odločitev glede naturalizacijske zadeve bolniške strežnice Averil Bland.

Izza časa, ko je Averil Bland stregla ameriškim ranjencem v Franciji, je bila privatna bolniška strežnica v New Yorku.

Najprej si je nabavila prvi državljanski papir, ko je pa prosila za drugega, se je izkazalo, da ni usposobljena za državljanstvo.

Ko jo je sodnik vprašal, če bi zgrabila za orožje, ako bi bila domovina v nevarnosti, je rekla, da bi tega ne storila pod nobenim pogojem.

Pod kakim pogojem bi prišla za orožje — ter branili svojo deželo? — jo je vprašal sodnik.

Pod nikakim pogojem, — je odgovorila.

Ali bi zgrabila za orožje, če bi bil vaš dom v Ameriki ogrožen? — je poizvedoval sodnik.

Ne, — je odgovorila.

Nadalje je pojasnila, da ji prepoveduje uporabo orožja njena vera, dočim je vedno pripravljena stregi bolnikom in ranjenim.

Njen pravni zastopnik je pojasnil sodniku, da je pri tem involviran princip verske prostosti, sodnik je pa izjavil, da bo zadevo natančno preudrli in pozneje povedal svoje mnenje.

ZUPAN JE BOLJSI

Župan Walker se počuti toliko bolje, da bo smel danes vstati. To je objavil včeraj dr. Schroeder, načelnik zdravstvene komisije. Dr. Schroeder, ki je poslal župana v posteljo, je rekel, od početka, da moral ležati najmanj en teden, a je rekel včeraj, da se je zdravje župana tako hitro izboljšalo, da bo lahko danes vstal, da pa bo moral iti v miljejske podnebeje, naprimer v Atlantic City, kjer bo popolnoma okreval.

AMERIKANEC POŠKODOVAN V PARIZU

RIM, Italija, 29. aprila. — Raymond Kager, doma iz Massachusettsa, je bil težko poškodovan, ko sta kolidirala avtomobil ter bus na cesti. Tudi sofer je bil močno ranjen. Mr. Kager se je izkrcal v Napolju dne 10. aprila.

POGODBA MED FINSKO IN FRANCIJO

PARIZ, Francija, 29. aprila. — Zunanji minister Aristide Briand in Harri Holma, finski poslanik, sta danes podpisala med Francijo in Finsko prijateljsko in spravljivo pogodbo. Dogovor je sličen drugim pogodbam, katere je sklenila Francija izza konca vojne.

DALJŠA KRILA UGAJAJO ANGLEŽEM

LONDON, Anglija, 29. aprila. — Angleške ženske so konečno sprejele daljše krilo za vsakdanjo porabo. Angleški predtici so strašno veselili nove mode ter jo seveda hvalili. Ženske so pričele nositi tudi nove slannike, oblikovane kot so morski pajki.

ŠKOFOV SIN PRIDRŽAN ZA VELEPOROTO

Mladi Maxon se je bil silno napil ter je hotel najprej gospodinjino napasti. — Nato je ustrelil starega Payntera.

Sodnik Corrigan je včeraj brez jamčine pridržal za veleporoto študenta James Matewa Maxona, sina episkopa škofa iz Tennessee. Obdolžen je, da je usmrtil 75. letnega James Payntera.

Mladi Maxon se je bil strahovito napil ter je naprej naglegoval svojo gospodinjino Rose Hickey.

Ko je ženska pričela kričati, ji je prihitel Paynter na pomoč. Maxon je potegnil revolver ter oddal v starca več krogel, nakar je slednji podlegel ranam v bolnišnici.

Oče, škofskalni škof, zagovarja svojega sina, koliko ga more. Pravi, da je bil doma deležen najboljše vzgoje, da je pa pozneje zašel na slaba pota.

POMOČ ZA AMUNDSENOV SKLAD

KODANJ, Danska, 29. aprila. — Lincoln Ellsworth je poslal danes brzojavni list tisoč dolarjev, da se zgradi spomenik Roald Amundsen v Tromsø na Norveškem. Spomenik bo postavljen v kratkem.

GRAD STA PODARILA MUZEJU

STOCKHOLM, Švedska, 29. apr. Markij Claes Lagergren ter njegova ameriška žena, sta ob priliki petdesletnice podarila pooblaščenemu muzeju Grad Rysso ter obljubila letnih pet tisoč dolarjev za vzdrževanje gradu, ki je dobro znan v švedski zgodovini.

ADVERTISE in "GLAS NARODA"

DENARNA NAKAZILA

ZA VAŠE RAVNANJE NAZNANJAMO, DA IZVRŠUJEMO NAKAZILA V DINARJIH IN LIRAH PO SLEDEČEM CENIKU:

v Jugoslavijo		v Italijo	
Din	500	£	9.35
"	1000	"	18.50
"	2500	"	46.00
"	5000	"	91.00
"	10,000	"	181.00
Lir	100	£	5.75
"	200	"	11.30
"	300	"	16.80
"	500	"	27.40
"	1000	"	54.25

IZPLAČILA V DOLARJIH:

Pristojbina znaša sedaj za izplačila do \$30 — 60c; za \$50 — \$1; za \$100 — \$2; za \$200 — \$4; za \$300 — \$6.

Za izplačilo večjih zneskov kot goraj navedeno, bodisi v dinarjih ali dolarjih dovoljujemo se boljše pogoje. Pri velikih nakazilih priporočamo, da se poprej z nami sporazumete glede načina nakazila.

Izplačila po pošti so redno izvršena v dveh do treh tednih.

NUJNA NAKAZILA IZVRŠUJEMO PO CABLE LETTER ZA PRISTOJBINO 75c.

SAKSER STATE BANK

72 Cortlandt Street

New York, N. Y.

Telephone: Barclay 0380

KRATKA DNEVNA ZGODBA

KRALJ BALTU

V dvorani kraljevske palače baltske je počival na telečjih kožah debeli kralj Baltu. Hropel in zrakel je kakor medved. Sempati se je tudi prevall v nemirnem sna. Ob taki priliki so vselej poklekali služabniki, ki so stali kot častna straža ob njegovem ležanju.

— Tako, — je zagodrnjal mogotek, se dvignil in sedel na telečjo kožo. Sopihajoč si je prekalal sen in tja in ni ničesar govoril. Vsem, ki so stali okrog njega, je polzel leden strah skozi mozeg. Da bi ga razvedril, je Nabu izklesal z roko in pritekle so do kraljeve drvele trikrat okrog kralja in nato je najljepša zaplesala pred njim. Tudi nji se to pot ni blagohotno namahnil, kakor običajno, temveč je strahovito zavil oči in rekel:

— Kralj, bi jedel!

Navadno je spal ves dan. Takrat pa se je nenadoma prebudil: odpril je oči, samo napol privzdignil glavo in zarjatal trikrat:

— Oo-um — gruum — gruum!

Vsi služabniki so preplašeni klečali, razen Nabuja, dvornega obrednega mojstra, ki je začel neusmiljeno zvoniti in kričati:

— Prebudil, vstaj! — srečna se je zbudil, je vstal nebeski kralj!

— Haču — haču, — je mrmralo zdaj debelo veličanstvo in služabniki so razumeli in razprostrli baltske nad njimi, kateri je silil branjevskega dežnika na naših stopnicah.

Ta ukaz je povzročil pravo paniko: tekali in begali so sem in tja kot blazni. Nanesli so mu vseh mogotih sušic, surovih in mrazih jedil in vin, vsega, kar je najbolj ljubil. Ko je jedel, so stali dvorjani v spalnici pri njem. Zažigali so mu kadila, skropili ga z dišavami, če se je omastil, so mu čedili ustnice in otirali pot s čela. Običajno je bil pri tem opravičen zelo dolgo; to pot pa je neprisiljavano oznanil:

— Kralj ne bo več jedel!

Ko so odnašali posode, se je globoko zamislil. Zavijal je oči, grbančil čisto, ščilil ustnice in od časa do časa kaj zamrmral, česar pa dvorjani niso razumeli. Vprašali so ga zato, kaj bi želel.

— Nič! — je odgovoril in naprej.

NAJVEČJA NEUMNOST

April je mesec neumnosti — ali veste vi kaj je največja neumnost? Benjamin Franklin je rekel: "Je več kot nepravilno biti slabe zdravja, je neumnost." Slabo zdravje navadno pomenja nečisto, in dobra zdravje pa pomenja, da ste držali živost čist, zmerni in kmalu vseskon.

TRINERJEVO GRENKO VINO

drugi vrh, divotni, ustroj list in v dobru stanju. "Chicago, Feb. 27.

Jak sem življal Trinerjevo grenko vino, sedel jih pet let in vem, da bi bila bolna brez njega. To čudovito zdravilo deli moje zdravje in energijo v dobru stanju. Mrs. Juliana Jarecki.

Pokusite, uživajte ga ročno v malih količinah, namizno ali vsake pol ure pred jedjo! V vseh lekarnah. Vozre dobite od Jos. Triner Co., 1233 S. Ashland Ave., Chicago, Ill.

KUPON ZA BREZPLAČNO VZOREC

Ime _____
Ulica _____
Mesto, država _____

Mali Oglasi

imajo velik uspeh

Prepričajte se!

JUGOSLAVIJA IN FRANCIJA

Na svečani proslavi povodom "francoskega dneva", prirejeni 15. aprila v beograjskem Narodnem gledališču, je imel minister pravne Boža Maksimović otvoritveni nagovor, v katerem je izjavil med drugim:

Nesreča, ki so jo v Franciji nedavno povzročili razbesseni elementi, nas je nocoj zbrala, da dokazujemo svojo ljubezen do plemenitega francoskega naroda in vse francoske zemlje. Našo državo vežejo s Francijo stare, tesne duševne in gnotne zveze. Omenjam le Napoleono Ilirijo, ki je bila nekdanji simbol naše bodočnosti. Obisk kralja Mihajla leta 1863. pri cesarju Napoleonu III., francoskega vojaškega instruktora mlade srbske vojske, polkovnika Mondina, podpora srbski vojski s francosko artiljerijo, sploš pomoč Francije Srbiji in vsaki krizi. To prijateljstvo je bilo kasneje potrjeno tudi s krvjo, prvič v francosko-nemški vojni leta 1870., kjer je za Francijo prejel svojo kri blagopokojni kralj Peter, in nato v svetovni vojni, tekoni vseh njenih tragedij in peribetih. Srčno združen s Francijo smo prebili vse te dni trpljenja in preizkušenj. Prizadevanju Francije je treba v prvi vrsti pripisati, da je bilo mogoče srbsko vojsko po Albaniji prepeljati na Krk in jo tamkaj na novo opremiti ter izpopolniti. Njenemu prizadevanju je treba pripisati, da so naši naši begunci, naši dijaki in nasa deca nova ognjišča, nove domove in šole. Njenemu prizadevanju in njenemu brozkompromisnemu polmojstvu gre velika zahvala, da je bila ustvarjena naša država. Z njeno krvjo in s krvjo ostalih naših velikih zaveznikov je bil osvobojen naš dom. Nj. Vis. tedanji regent in prestolonaslednik Aleksander je mogel kot vrhovni poveljnik sporočiti srbskim vojakom na Krku dne 20. aprila 1916 tole:

"Naši močni zavezniki in prijatelji se divijo neustrašemu in viteškemu zadržanju srbske vojske, cenijo izredne žrtve srbskega naroda in priznavajo, da je dokazal svoje sposobnosti za svobodno kulturni in državni razvoj. Sklenili so vztrajati v borbi, da postane Srbija velika, da bo objela vso Jugoslavijo."

Francija je videla v tem glavni pogoj za trajen mir in to obljubo je varovala do konca. Prišla je zmaga in z zmago naših velikih in močnih zaveznikov je bila ustvarjena tudi Jugoslavija. Nikdar pa ne moremo pozabiti, da nas Francija v dnešni, ko smo tavali preko albanske Golgote, ni pozabila in da ni zapustila naše stvari, temveč da nas je podpirala, nosila v svojem srcu svoje in naše težke občutke. Nihče v tistih časih ni čutilo nas tolike in tako iskreno ljubezni in vdanosti kakor Francija, ki jo je izkazovala našim beguncem in naši deči. Vse to se z besedami popisati ne da, ravno tako pa se ne da popisati naša ljubezen in vdanost.

Naši močni zavezniki in prijatelji se divijo neustrašemu in viteškemu zadržanju srbske vojske, cenijo izredne žrtve srbskega naroda in priznavajo, da je dokazal svoje sposobnosti za svobodno kulturni in državni razvoj. Sklenili so vztrajati v borbi, da postane Srbija velika, da bo objela vso Jugoslavijo."

VSEMIJRJE NI NESKONČNO

Zadnje izvestje ameriškega zvezdoznanskega opazovališča Harvardskega Collegea proučuje zelo zanimive izsledke zvezdoslovca Harlowa Shapleya o velikosti in razsežnosti nebesne Rimske ceste. Zna no je, da tvorijo vse zvezde Rimske ceste, ki jih vidimo s prostim očesom ali pa z daljnogledom, veliko zvezdno družino kakih 300.000 milijonov posameznih zvezd. Ta družina ima obliko ogromne leče, nje obseg pa presegva vse naše predstave. Glavna os te leče meri — 250.000 svetlobnih let, kar pomeni, da potrebuje svetloba od enega konca leče do drugega 250.000 let, če bi se gibala stalno s hitrostjo 300.000 km na sekundo. Višina te leče, nje mala os, je mnogo manjša in meri le kakih 6000 svetlobnih let.

Podobnih zvezdnih družin, ploščatih zvezdnih leč, je v vsemirju velikanska množica. Z največjim daljnogledom sveta, reflektorjem na Mont Wilsonu v Kaliforniji, so jih fotografirali okoli 2 milijoni. Toliko jih je lahko dosegel orjaški daljnogled. Pri tem so ugotovili, da so nekatere izmed teh skupin podobne naši Rimski cesti in ravno omenjeni zvezdoslovec Harlow Shapley je spoznal, da je naša Rimska cesta ena izmed največjih zvezdnih družin. V njej sami ali v nje najbližjem sosedstvu je cela vrsta znatnih, toda manjših ozvezdij, katerih premeri znašajo od 1000 do 40.000 svetlobnih let.

Slično skupino je Harlow-Shapley odkril v območju ozvezdja Comae Virgo. Te strani neba so bile fotografirane in pri tem se je doznalo, da je kakih 40 ozvezdij, ki so podobne Rimski cesti, zopet sestavljene iz raznih sistemov, ki imajo od 10 do 3000 sestavnih zvezd. Njih daljavo so zmerili na kakih 200 milijonov svetlobnih let.

ZANIMIVI in KORISTNI PODATKI

FOREIGN LANGUAGE INFORMATION SERVICE—Jugoslav Bureau

Dragoceni priseljenci.

Večina rastlin in živine, ki zalagajo s poljedelskimi pridelki in tvorijo podlago ameriškega bogatstva, je prišla sem iz drugih dežel. Dr. William A. Taylor, načelnik urada za rastlinsko industrijo, je v svojem nedavnem radiogovoru omenil zlasti dvoje importiranih rastlin: acala bombaž, ki ga je neki ameriški poljedelski raziskovatelj odkril v neki meksikanski vasi in ki sedaj prinaša letino v vrednosti 50 milijonov, in pomarančo, takozvano Washington navel orange, odkrito v Brazilu, katere letina tukaj se ceni na 35 milijonov.

Zitne rastline so pa najvažnejše uvožene rastline. Okoli 10 milijonov akrov je vsako leto poselanih z nekaterimi vrstami pšenice, izmed katerih dvoje vrst, importiranih iz Rusije oddaja 50.000.000 bušlov.

Sploš vsi poljedelski, vrtnarski in živilski proizvodi, ki jih uvozi Amerika so v glavnem tujega izvora, kar izvirajo iz rastlin in živine importirane iz drugih dežel, v glavnem preko morja.

To seveda velja v prvi vrsti kar se tiče žitnih produktov, pšenice, riža, ovsa, ječmena, ajde in slame. Prav za prav je to res tudi kar se tiče korenin, krompirja, sladkega krompirja, paradajza, pesa, prisa in tobaka, dasti te rastline prisile je iz južnejših pokrajin Amerike. Izmed obdelovanega sadja morda le vzhodno in južno grozdje in trtne češnje izvirajo iz izvorno ameriških vrst, docim "pekan" je edini oreh pravega ameriškega pokoljenja.

Tako vidimo, da rastlinstvo Amerike, ki oddaja poljedelske pridelke, je ravno tako tujega izvora kakor prebivalstvo samo, v ogromni večini priseljeno od drugih.

Ze v kolonijah dabi se je vršil stalen pretok tujih semen in rastlin, večinoma po prizadevanju posameznikov. Cim se je pojavila potreba po vladni delavnosti na poljedelskem polju, začelo je sistematično raziskovanje obetajočih rastlin s strani poljedelskega departmanta. Tako je brazilanska oranža, odkrita v Brazilu l. 1870 našla ročno tla v južni Californiji, kjer je prispela k bogastvu te pokrajine.

SEZNAM ARANŽIRANIH KONCERTOV.

- 13. maja: Chicago, Ill. (Orchestra Hall).
- 25. maja: Milwaukee, Wis.
- 2. junija: Calumet, Mich. (Opera House).
- 7. junija: Traunick, Mich.
- 15. junija: Elg, Minn.
- 22. junija: Duluth, Minn.

Naslov: Banovec II.
6233 St. Clair Ave. Cleveland, O.

NAZNAILO in ZAHVALA

S potrjim srecem v tugi in žalosti želimo naznaniti vsem sorodnikom, znanem in prijateljem žalostno vest, da nam je neizprosna smrt vzela našo drago in nad vse ljubljeno soprogo, hčer, mater oziroma sestro.

JOSIPINO URBAS

Rojeno DROBNIC

ki je po enotrednih kruti boleznih pljučnic podlegla in sicer dne 11. aprila t. l. ob pol osmi uri zvečer v starosti 52 let.

Pokojnica je bila rojena dne 1. januarja 1878 v Grahovem pri Cerklju, v Ameriko je dospela leta 1900 ter se isto leto poročila. Celih 30 let nam je bila nad vse sveto tovarišica in srbna mati. Pridnost, poniznost in njena dobrotljivost ne more biti nikdar pozabljena onim, ki so jo poznali, zato nam je tem bolj hudo po nji. Bila je okrog 19 let članica S. N. P. J. ter večletna agilna odbornica tedanjega ženskega društva Zori-slava, po združitvi pa članica društva Danica šte. 44. SNPJ. ter skoro 23 let članica dr. sv. Alojzija šte. 36, JSKJ. Pogreb se je vršil dne 13. aprila iz hiše žalosni na Grandview pokopališče ob obilni asistenci sorodstev, sester in znancev ter prijateljev.

Naj nam bo dovoljeno na tem mestu se zahvaliti vsem dobrotnikom, ki ste nam pomagali v britkih urah in nas tolažili, nadalje vsem, ki ste jo obiskovali za časa njene bolezni in ji pozneje stali ob rakvi ter za krasne venice naslednjim: Frank Drobnić in družina, Andrej Drobnić in družina, Josip Mele in družina, Ivan Debevc Lewis Ceglar in družina, Jos. Hudoklin in družina, Jos. Volk in družina, John Kapler in družina, Mihael Ošaben in družina, vsi iz Franklina, Ivan Kušar in družina, Frank Turšič in družina in Frank Martinčič in družina vsi iz Bon Aira, Michael Rovanešek in družina iz Conemaugh, Jos. Hiti in družina, Johnstown, Frank Zalar, Tennerville, Anton Čuk, Park Hill, društvom Danica šte. 44, SNPJ, in Dr. sv. Alojzija šte. 36 JSKJ, ter Franklin Electric Dept. Bethlehem Steel Co. Nadaleje hvala za gniljivo nagrobni-co Mr. Potokarju in Korberju, kakor tudi vsem onim, ki ste prispeli s svojimi avtomobili in jo spremlili na njeni zadnji poti do groba; članstvu obeh omenjenih društev in vsem ostalim, ki ste se udeležili pogreba in tako povelicali spomin z Vašo mnogobrojno udeležbo ter dobri in blagi delavski ženi.

Tebe, draga žena, hči, mati oziroma sestra, je usoda prezdaj izrgala iz naše sredine in ki ne čuje več naših zdi-hov, mi si bomo lajšali našo tugo in gorje, s tem, da ti bomo zaljajali Tvoj prereni grob toliko časa, dokler se še mi ne pridružimo poleg Tvojega mirnega kotička, kjer nas usoda ne bo več razdruževala.

Blag ti spomin!

Zalujoči ostali

Anton Urbas, soprog,
Anton in Frank, sinova,
Josipina in Amalija, hčeri,
Marija Drobnić, mati (v domovini),
Andrej, John in Frank, bratje.
V Conemaugh, Pa., dne 25. aprila 1930.

POZIV!

Vsi naročniki katerim je, oziroma bo v kratkem pošla naročnina za list, so naprošeni, da jo po možnosti čimprej obnovijo.

Uprava lista.

BREZPLAČNI POUK.

BOARD OF EDUCATION nudi brezplačen pouk, ki se fele naučiti angleški in bočejo postati državljani Združenih držav. Oglašite se za poljsnija v ljudski šoli št. 27, East 41. cesta v petek jutraj od 10. do 12. saba št. 388, ali pa v ponedeljek in sredo ob 3. do 5. saba 413.

ZASTAVE

SVILENE AMERIŠKE, SLOVENSKE IN HRVAŠKE
Sigurno 25% ceneje kot drugod.
VICTOR NAVARRE,
301 GREEVE ST., CONEMAUGH, PA.

SIROTA

ROMAN IZ ŽIVLJENJA

Za Glas Naroda priredil G. P.

21

(Nadaljevanje)

Ko je govoril to, je skočil zdravnik, ki je bil star kakih pet in šestdeset let, ter bil zelo obilen, preko plota, ki je ločeval obe posesti, ter bil ob vznožju drevesa v enem skoku.

Ko je Jerica opozovala to ravnanje, se je dvignil iz trave mladec, star kakih sedemnajst let ter zrl na prihajajoča.

Neprestrašen se je zdravnik takoj lotil ofenzive ter prišel kričati:

— Dvigni svoje leno kosti! Zakaj ležiš tukaj ter motiš pošteno ljudje?

— Koga imenujete poštene ljudi? — je vprašal mladec, ki je kazal veliko hladnokrvnost.

— Imenujem tiste, ki so moji prijatelji, — je odvrnil zdravnik ter pomignil Jerici, ki je ostala za zidom ter se prešerno smejala načinu.

Mladci mož se je obrnil ter zrl na Jerico.

— Ali lahko kaj storim za vas? — je vprašal.

— Da, gotovo, — je odvrnil zdravnik. — Prišel sem semkaj, da se polastim par hrupov. Više pa so kot jaz. Ali bi lahko s svojo palico dosegel najnižjo vejo?

— Časten in pošten posel! — je mrmral mladi mož. — Z veseljem bi bom lotil hvaležne naloge!

Potegnil je nasadil vejo ter jo močno stresel. Zrelo sadje je padalo na vsako stran. Zdravnik pa si je natlačil žep s sadjem ter spoznal zopet na drugo stran zidu.

— Ali jih imate dosti? — je vprašal mladec z lenim glasom.

— Dovolj, — je rekel zdravnik.

— Me veseli, — je rekel mladec, ki se je vrnil zopet v travo ter neprestano zrl na Jerico.

— Zelo morate biti utrujeni, — je rekel zdravnik ter stopil par korakov proti njemu. — Zdravnik sem ter bi vam svetoval počitek!

— Ali ste res? — je rekel mladec z istim, porogljivim glasom. — Potem bom sledil vašemu nasvetu.

Rekel to se je vrnil na travo ter zaprl oči.

Zdravnik je izpraznil svoje žepce na mizo v poletni hiši, prišel jesti ter gledal obenem na svojo uro.

— Polstirihi! — Vlak bo odšel v desetih minutah. Kdo me bo peljal na kolidor?

— Ne vem, — je odvrnil Jerica.

— Kje pa je George?

— Sel je na travnik po seno, a peti konja vpreženega sesti na dyo-risico.

— Potem me boš ti peljala na postajo?

— Ne morem. Ne znam voziti.

— Moraš! Ali se morda bojiš?

— Ne, gospod, a Mrs. Graham...

— Ne brigaj se za Mrs. Graham, temveč pazi name. Jaz bom odgovoren zate.

Jerica je bila naravno pogumna, a ni se nikdar poprej vozila. Pogumje pa je večkrat vozila doktorja Jeremy ter postala kmalu izurjena v rabl vajeji.

Dr. Jeremy je verno držal svojo obljubo, da bo nastanil Jerico v bolniški sobi.

Pri prihodnjem obisku pri bolnici je govoril zelo pohvalno o obnašanju Jerice napram svojemu stricu in ob njenih zmoglostih kot bolniška strežnica. Vprašal je, zakaj so jo izgnali iz sobe.

— Ona je strašno bojazljiva, — je rekla Emilija. — Bojim se, da bi razlezla ruzlivo.

— Ne verujte tega, — je rekel dr. Jeremy.

— Ali ne mislite tega? — je vprašala Emilija. — Mr. Ellis...

Vam je povedala veliko laž, — jo je prekinil doktor. — Jerica hoče priti ter skrbeti za vas, kajti ona prav dobro razume to. Vi hočete imeti predvsem miru, a ona je zelo jezikava. Danes jo bom poslal v Jericho ter privedel semkaj malo Jerico. Ona je majhna, tiha mljčka ter ima glavo na pravem mestu.

Jerica je prišla ter prevzela službo.

Storila je to, kar ji je narekovala čista ljubezen.

Emilija je kmalu spoznala, da ji je dal zdravnik pravo medicino. Potekla sta dva tedna in Emilija je bila zmožna vstati ter se premikati.

— Poljube se ven dvakrat ali trikrat, — na dan, — ji je rekel.

— Kako bi mogla, — je rekla Emilija. — George ima dosti dela in to bi ga zelo motilo.

— Naj vas Jerica pelje. — Ona je zelo priročna!

— Jerica, — je rekla Emilija smehljaje, — mislim, da si zelo priljubljena pri zdravnikih. On misli, da lahko napravi sleherni stvar. Nikdar nisi vozila, kaj ne?

— Ali ni peljala rane na kolidor vsako jutro tekom šestih tednov? — je vprašal zdravnik.

— Ali je mogla? — je vprašala Emilija.

Ko ji je zdravnik zagotovil, da je bilo res tako ter trdil, da ni nikake nevarnosti, so vpregli konja v voz in Emilija in Mrs. Ellis sta se odpeljali z Jerico na izprehod.

V pričetku jeseni je bil konj večkrat vprežen, dočim se je Jerica naučila dobro voziti, kar je bilo zanje vir velikega veselja.

Emilija je skušala najti Nana Grantovo, da leve od nje nekaj iz prejšnjega življenja Jerice, a Nana je zapustila svoje prejšnje stanovanje ter niso več let slišali o njej.

Devetnajsto poglavje.

IZPREMEMBE.

Bilo je v zraku nekoga soparnega septembarskega dneva, ko je sedela Emilija na balkonu očetove hiše ter vdihavala sveži zrak. Deset let je poteklo izza časa. Ko smo jo prvič predstavili svojim čitateljem, a izpremembe, katere je zaznamoval čas na Emiliji, so bile le majhne a tem večje na Jerici. Postala je celo večja kot Emilija in njene oči o ohranile prejšnjo blistavost.

Ali je bila lepota? Nikakor ne! Njen obraz bi vzbudil sto različnih mnenj in le malo ljudi bi jo proglasilo za lepo.

Ko je zapazila, da jo Mrs. Graham čaka, je pospešila svoje korake ter se ji je pridružil v bližnji stopnjici, ki so vodile na vrh. Pozdravila je svojo slepo prijateljico, kateri je rekla:

— Tukaj sem zopet, Miss Emilija! Ali ste bila sama, odkar sem odšla?

— Da, draga in ves čas sem se vzdrževala radi tebe, ki potuješ po Bostonu v teh vročih dneh.

— Vročina mi ni škodovala niti malo. Tembolj pa mi prija prijeten hlad, ki se je pojavil sedaj. Tako nasprotno proti vročini in prahu v mechu!

— Jerica, zakaj pa hodiš vedno iz hiše? — je rekla Emilija ter se ustavila. — Ni te bilo pri čaju, otrok moj!

— Vem to, a ne mažam večerje!

— Odšli sta naprej, počasi ter popolnoma tihi. Konečno pa je rekla Emilija:

— Ali mi nimaš ničesar povedati, Jerica?

— Da, odliči, z...

— Vem, da bodo žalostne novice zame, in da nočem slišati, kaj ne?

— Jaz vas nočem vznemiriti, a stvari so postale hujše izza zadnjega časa. Mr. Cooper je zelo traveglav in ima v zadnjem času vse polno raznih idej, katerih ni mogoče spraviti iz njegove glave. Mrs. Sullivan potrpi z njim, kajti on je vendar njen oče. Včasih spi pri odprtih oknih!

— Uboga ženska, — je vzdihnila Emilija. — Kaj stori v takih slučajih?

— Ne morem vam povedati, Emilija, a videla sem primere danes. Ko sem odhajala zjutraj, je delal ravno velik ogenj v peči, čeprav je bilo v mestu zelo vroče.

— In Mrs. Sullivan? — je vprašala Emilija.

Sedela je nastopnicah ter jokala.

— Uboga revica, — je zamrmrala Emilija.

— Ničesar ne more storiti z njim, — je nadaljevala Jerica, — kot udajati se obupu.

— Imeti bi morala močno žensko ali moža, da skrbi zanj!

— Tega se ona bolj boji kot vsake druge stvari! Ona pravi, da bi rajše videla če jo takoj umore, kot da bi kak tujec grdo ravnal z njim. Razvnetega pa ne more imeti v hiši nikogar, katerega ne pozna dobro. Ona je zelo čudna v vseh stvareh, te pravi da bi rajše pustila v hiši divjo žival kot pa irsko deklico.

(Dalje prihodnjik.)

MIHAIL ZOŠČENKO O SEBI

Med novimi sovjetskimi, ruskimi literati se godi najslabše humoristi in satirikom. Humor kot sol življenja se ne more spontano pojavljati tam, kjer so življenjske razmere tako težke, kakor v sovjetski Rusiji. Sugestiji tiska je podlegla koncem koncev še ona moštevina inteligenca, ki je bila ostala po boljševski revoluciji v Rusiji in ki se je morala omejiti samo na domače novine. Tem slabše se godi literarni satiri, da o kritični satiri sploh ne govorimo. Politična satira sme metati svoje puščice samo proti gnilemu evropskemu zapadu, proti kapitalizmu in vsem nasprotnikom komunističnega družabnega reda. Kljub strogi cenzuri pa vendar prodre tu-tam tudi v sovjetski Rusiji satira, ki se pač ne da povsem zatreti.

Evropsko pozornost vzbuja vedno bolj mladi sovjetski literat Mihail Zoščenko, znači tudi naši javnosti iz mnogih humorističnih in satiričnih podlistkov v naših listih. Zoščenko je mojster kratkih povesti, v katerih slika izredno živo razmere v sovjetski Rusiji. Lani je posvetil eno svojih povesti sebi. Ta povestica je uvod v zbirko njegovih ironičnih povesti, ki povedo o življenju v sedanji Rusiji več, nego obširne politične, sociološke in gospodarske razprave. Takole pripoveduje Zoščenko o sebi:

— Rojen sem bil l. 1895. V preteklem stoletju To me strašno ježi. Rojen sem bil v 19. stoletju. Zato se očitno v meni ni razvilo dovolj vjudnosti in romantičnega razmerja do današnjih dni — sem humorist.

— O sebi vem zelo malo. Ne vem niti, kje sem bil rojen. Morda v Poltavi, morda v Petrogradu. V eni listini je to napisano tako, v drugi zopet drugače. Ena teh listin bo očitno potvorbena. Težko je pa reči, katera, ker sta obe nekam sumljivi. Tudi z letnico je križ. V eni listini stoji napisano 1895., v drugi 1896. Najbrž sta obe napačni.

Poklicem sem imel že zelo mnogo. O tem govorim vedno brez ironije. Celó sam sebi se malo čudim. Najzanimivejši moji poklici razen številnih vojaških so bili ti:

1. Študent petrogradske univerze.
2. Poveljnik poštni brzojava — (pod Kerenskim).
3. Agent preiskovalnega oddelka pri kazenskem sodišču (okraj Petrograd-Oranienbaum).
4. Instruktor kuncereje (v smolenski guberniji, mesto Krasni).
5. Član poulične milice (v Ligo-yu).
6. Telefonist pri obmejni straži.
7. Čevjar.
8. Sluga v pisarni petrogradskega vojaškega pristava.

Imel sem še mnogo drugih poklicev, toda vseh se človek niti ne spominja. Samo basedičo o čevljarstvu obti. Inam jo zelo rada, to je mirna in plemenita obrt. Skoro celo leto 1920 sem delal kot tovariš pdi čevljarju Voskresenskem ali Voznesenskemu na Vasiljevskem otoku.

Nekega dne sem imel tam zanimivo srečanje. V kletno delavnico je prišel mož v pelerini. Začela sva kramljati. Dejal je, da je pisatelj N. Šebujev. V roke si sicer nisva segla, govorila sva pa dolgo. Takrat me še nihče ni poznal kar se z literaturo še nisem bavil. Na kolenjah sem držal damske čevlje, katere sem krpal. Zato najbrž Šebujevu niti svojega imena nisem povedal. Lahko si mislim, kako se bo Šebujev čudil, ko prečita te vrstice. Drugič je prišel Šebujev k nam s svojo ženo. Zopet sva dolgo govorila. Čevljev mu na ni-

KODIFIKACIJA MEDNARODNEGA PRAVA

Ker je prva komisija mednarodne konference za kodifikacijo mednarodnega prava končala svoje delo, je predsednik konference Hemsberg sklical za plenarno sejo, ki so se je udeležili delegatje 14 držav. Po poročilu o delu in sklepih prve konference so zastopniki posameznih držav podali svoje mnenje, nakar se je vršilo glasovanje. Konferenca je s 40 prti 1 glasu odobrila predložena konvencija o državljanstvu, dočim so tri države prijavile svoje začasne pri-držke, o katerih bodo odločale pristojne vlade povodom ratifikacije konvencije. Pred zaključkom se je predsednik v daljšem govoru poudaril zgodovinsko važnost te seje, na kateri je bil sprejet prvi mednarodni zakon. Obenem se je zahvalil Društvu narodov, ki je dalo pobudo za to konferenco. Seja je bila nato zaključena. Ostala dva odbora sta 12. aprila dokončala svoje delo. Popoldne se je že vršila zaključna seja konference, ki je tokrat prvič dosegla pozitivne uspehe.

VODNIKOVE KNJIGE

za leto 1930

SO RAZPRODANE

Kdor jih hoče zdaj naročiti za leto 1931, naj nam pošlje \$1 in dobil bo knjige po pošti, ko bodo izšle.

Knjigarna 'Glas Naroda'

DRUŠTVA

KI NAMERAVATE PRIREDITI

VESELICE,

ZABAVE

OGLAŠUJTE

"GLAS NARODA" ne čita samo vaše članstvo, pač pa vsi Slovenci v vaši okolici.

CENE ZA OGLASE SO ZMERNE

Vsakourstne

KNJIGE

POUČNE KNJIGE
POVESTI in ROMANI
SPISE ZA MLADINO

se dobi pri

"GLAS NARODA"

216 W. 18th Street New York, N. Y.

Telephone: CHelsea 3878

POPOLEN CENIK JE PRIROČEN
V TEM LISTU VSAKI TEDEN



Kretanje Parnikov

Shipping News

1. maj:	Bremen, Cherbourg, Bremen	17. junija:	France, Havre, Europa, Cherbourg, Bremen
2. maja:	Paris, Havre, Bremen, Cherbourg, Bremen, Homeric, Cherbourg, Rotterdam, Boulogne sur Mer, Rotterdam, Augustus, Napoli, Genova	18. junija:	Yokohama, Trst, Aquitania, Cherbourg, Hamburg, George Washington, Cherbourg, Bremen
3. maja:	Cleveland, Cherbourg, Hamburg, Belgeland, Cherbourg, Antwerpen, Minnekahda, Boulogne sur Mer, Cherbourg, Leviathan, Cherbourg	19. junija:	Berlin, Boulogne sur Mer, Bremen
4. maja:	Aquitania, Cherbourg, New York, Cherbourg, Hamburg, America, Cherbourg, Bremen	20. aprila:	Olympic, Cherbourg, Antwerpen
5. maja:	Columbus, Cherbourg, Bremen, Olympic, Cherbourg, Pennland, Cherbourg, Antwerpen, Volendam, Boulogne sur Mer, Rotterdam	21. junija:	Statendam, Boulogne sur Mer, Rotterdam, Roma, Napoli, Genova
6. maja:	Stuttgart, Cherbourg, Bremen	22. junija:	Berengaria, Cherbourg
7. maja:	Paris, Havre, Bremen, Cherbourg, Bremen, Majestic, Cherbourg, Antwerpen, New Amsterdam, Boulogne sur Mer, Rotterdam	23. junija:	Columbus, Cherbourg, Bremen
8. maja:	Belgian, Cherbourg, Hamburg, Roma, Napoli, Genova	24. junija:	De France, Havre, Albert Ballin, Cherbourg, Hamburg, Republic, Cherbourg, Bremen
9. maja:	Bremen, Cherbourg, Bremen	25. junija:	Bremen, Cherbourg, Bremen, Majestic, Cherbourg, Rotterdam, Boulogne sur Mer, Rotterdam
10. maja:	Bremen, Cherbourg, Bremen	26. junija:	Bremen, Cherbourg, Bremen, Majestic, Cherbourg, Rotterdam, Boulogne sur Mer, Rotterdam
11. maja:	Berlin, Boulogne sur Mer, Bremen	27. junija:	Mauretania, Cherbourg, Belgeland, Cherbourg, Antwerpen, Minnekahda, Boulogne sur Mer, Leviathan, Cherbourg, Conte Grande, Napoli, Genova
12. maja:	Mauretania, Cherbourg, Hamburg, George Washington, Cherbourg, Bremen	28. junija:	Paris, Havre
13. maja:	Berlin, Boulogne sur Mer, Bremen		
14. maja:	Minnetonka, Cherbourg, Leviathan, Cherbourg, Conte Grande, Napoli, Genova		
15. maja:	Aquitania, Cherbourg, Albert Ballin, Cherbourg, Hamburg, President, Roosevelt, Cherbourg, Bremen		
16. maja:	Saturnia, Trst, Bremen, Cherbourg, Bremen, Europa, Cherbourg, Bremen		
17. maja:	France, Havre, Olympic, Cherbourg, Rotterdam, Boulogne sur Mer, Rotterdam, Augustus, Napoli, Genova		
18. maja:	Cleveland, Cherbourg, Hamburg, Minnewaska, Cherbourg		
19. maja:	Bremen, Cherbourg, Bremen		
20. maja:	Columbus, Cherbourg, Bremen		
21. maja:	Berengaria, Cherbourg, Resolute, Cherbourg, Hamburg		
22. maja:	New York, Cherbourg, Hamburg, America, Cherbourg, Bremen		
23. maja:	De France, Havre, Aquitania, Cherbourg, Belgeland, Cherbourg, Antwerpen, Pennland, Cherbourg, Antwerpen, Volendam, Boulogne sur Mer, Rotterdam, Augustus, Napoli, Genova		
24. maja:	Cleveland, Cherbourg, Hamburg, Minnewaska, Cherbourg		
25. maja:	Bremen, Cherbourg, Bremen		
26. maja:	Berlin, Boulogne sur Mer, Bremen		
27. maja:	Mauretania, Cherbourg, Deutschland, Cherbourg, Hamburg, Leviathan, Cherbourg		
28. maja:	Paris, Havre, Stuttgart, Cherbourg, Bremen		
29. maja:	Homeric, Cherbourg, Lepand, Cherbourg, Antwerpen, New Amsterdam, Boulogne sur Mer, Rotterdam		
30. maja:	President Harding, Cherbourg, Bremen, Conte Biancamano, Napoli, Genova		

6 DNI PREKO OCEANA

Najkrajše in najbolj ugodne poti za potovanja na ogromnih parnikih:

PARIS 2. maja; 23. maja (7 P. M.) (4 P. M.)

De France 15. maja; 6. jun. (8 P. M.) (4 P. M.)

FRANCE 30. maja; (7 P. M.)

Najkrajša pot po svetnem. Vsakdo je v posebnih kabini s vsemi modernimi udobnostmi. Plaša in glavna francoska kobilica izredno nizke cene. Vrednost katerega koli pooblaščenega agenta.



Kako se potuje v stari kraj in nazaj v Ameriko.

Kdor je namenjen potovati v stari kraj, je potrebno, da je posučen o potnih listih, priljagi in drugih stvareh. Vred naše dolgoletne izkušnje vam mi znamoremo dati najboljša pojasnila in priporočamo vedno le prvovrstne brošurne.

Tudi nedravljeni zamorejo potovati v stari kraj na obisk, toda preskrbeti si morajo dovoljenje za povrnitev (Return Permit) iz Washingtona, ki je veljaven za eno leto. Brez permita je sedaj nemogoče priti nazaj tudi v roku 6. mesecev in tati se ne pošilja več v stari kraj, ampak ga mora vsak prosilec osebno dvigniti pred odpotovanjem v stari kraj. Prošnja za permit se mora vložiti najmanj en mesec pred nameranim odpotovanjem in oni, ki potujejo preko New Yorka, je najbolje, da v prošnji omarije, naj se jim pošlje na Barge Office, New York, N. Y.

KAKO DOBITI SVOJCE IZ STAREGA KRAJA

Glasom nove ameriške priseljenske postave, ki je stopila v veljavo s prvim julijem, znana jugoslovanska kvota 545 priseljencev letno, a kvotni višje se izdajajo samo onim prosilec, ki imajo prednost v kvoti in ti so: Stariš — ameriških državljanov, moje ameriških državljanov, ki so se po 1. junija 1928. leta poročili, žene in neporočeni otroci izpod 18. leta poljedelcev. Ti so opravičeni do prve polovice kvote. Do druge polovice pa se opravičeni žene in neporočeni otroci izpod 21. leta onih nedravljanov, ki so bili postavni priseljenci v to deželo za stalno bivanje.

Za vsa pojasnila se obračajte na poznane in zanesljive

BAKSER STATE BANK
63 CORTLANDT STREET
NEW YORK

CENA
DR. KERMOVEGA BERILA
JE ZNIŽANA
Angleško-slovensko
Berilo
(ENGLISH SLOVENE READER)
Stane samo
\$2.—
Naročite ga pri
KNJIGARNI 'GLAS NARODA'
216 West 18 Street
New York City